Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössische Kommission für Frauenfragen EKF
Commission fédérale pour les questions féminines CFQF
Commissione federale per le questioni femminili CFQF







Les pionnières du suffrage féminin

Démocratie et droits politiques



Keystone-SDA 3101787 (RM)

Alors qu'elles représentent la moitié de la population, les femmes ont été privées de droits politiques jusqu'en 1971. Elles ne pouvaient pas :

- voter
- élire
- être élues
- signer des initiatives populaires et des demandes de référendum

«Je n'ai pas le droit de voter.»: la statue d'Helvetia à Bâle, juin 1966.

Marie Goegg-Pouchoulin (1826–1899)



Staatsarchiv des Kantons Bern, V Frauenzentrale 331

Fondatrice de l'Association internationale des femmes (1868) à Genève

«Nous réclamons le droit de vote parce que toute amélioration réelle est sortie de l'exercice de ce droit; parce qu'il est temps aussi pour nous de n'être plus une ‹classe›; parce que nous sentons la nécessité d'avoir nos idées représentées dans les Conseils, dans les Commissions, partout où il y a une discussion humanitaire.»

Marie Goegg-Pouchoulin, discours devant l'Association internationale des femmes, 1868

Emilie Kempin-Spyri (1853–1901)

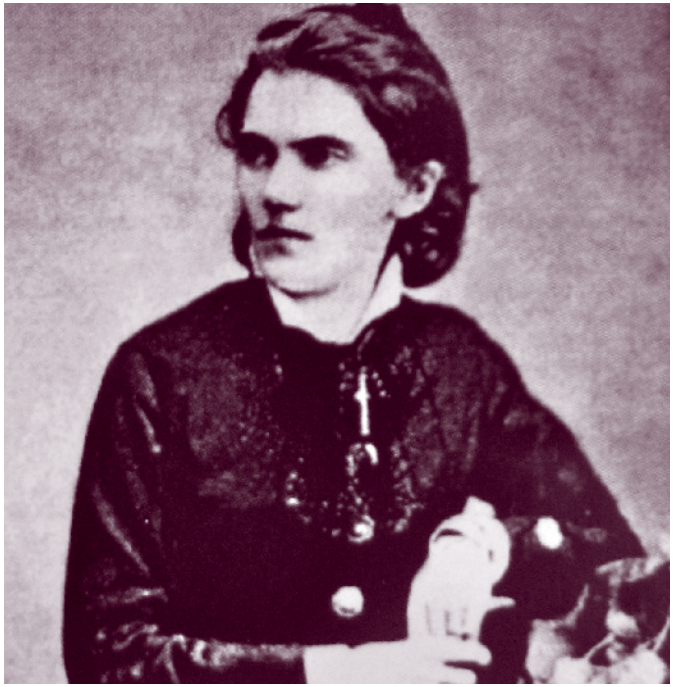


Juriste, première Suissesse docteure en droit et admise à enseigner à l'université

«Dans le combat pour notre droit légitime à une meilleure éducation, nous, les femmes, avons malheureusement été souvent repoussées sur de mauvaises voies. Au lieu de nous employer gaiement à nos travaux, nous avons dû lutter pied à pied contre des préjugés formidables sur nos aptitudes.»

Emilie Kempin-Spyri, 1897

Meta von Salis-Marschlins (1855–1929)



Aristocrate grisonne, première docteure en histoire, écrivaine, journaliste

«Tant que l'homme ne reconnaît pas à la femme l'égalité des droits civiques, tant que la femme n'a pas la majorité dans les faits, elle reste vulnérable à tous les coups du sort.»

Meta von Salis, dans un discours prononcé en 1894

Rosa Bloch-Bollag (1880–1922)



Schweiz. Sozialarchiv F 5008-Fb-001

Commerçante, socialiste, rédactrice, représentante du mouvement ouvrier féminin

«[Les travailleuses] déclarent qu'elles n'accepteront pas qu'on les abreuve avec des articles de loi ou qu'on les renvoie à des règlements. Elles réclament que vous leur donniez aujourd'hui la possibilité de s'exprimer comme elles le souhaitent.»

Déclaration des travailleuses à l'occasion de la manifestation contre la faim, Zurich, 10.6.1918

Emilie Gourd (1879–1946)



Schweiz. Sozialarchiv F Fb-0009-28

Enseignante, journaliste, représentante du mouvement des femmes bourgeoises et des associations pour le suffrage féminin

«Sans l'émancipation de la femme, le terme de démocratie n'est qu'hypocrisie et mensonge.» Emilie Gourd

«L'Association suisse pour le suffrage féminin [...] recommande chaleureusement au Haut Conseil fédéral la réalisation du point 2 du programme du comité d'action d'Olten, soit: droit électoral actif et passif pour les femmes.»

Emilie Gourd, télégramme au Conseil fédéral, 12.11.1918

Elsa Franconi-Poretti (1895–1995)



Schweiz. Sozialarchiv F Fc-0003-49

Enseignante, journaliste, comédienne, femme politique (l'une des premières députées tessinoises)

«Pour la première fois, c'est la voix d'une femme qui s'élève de ce siège […]. Nous allons examiner, adopter et promulguer des lois qui garantiront l'égalité professionnelle, des salaires égaux pour un travail égal […], l'accès aux études pour tous, à tous les niveaux et dans tous les domaines.»

Elsa Franconi-Poretti, premier discours d'une femme siégeant au parlement cantonal tessinois, 3.5.1971

Antoinette Quinche (1896–1979)



Juriste, avocate, représentante des associations pour le suffrage féminin

«Chez nous, la démocratie est très ancienne et essentiellement masculine. Pour la transformer, il fallait beaucoup de tact, trouver des arguments valables aux yeux des démocrates. Nous avons donc toujours mis l'accent sur l'injustice faite aux femmes.»

Antoinette Quinche, 1971

Iris von Roten (1917–1990)



Hans Baumgartner / Fotostiftung Schweiz

Juriste, avocate, journaliste, auteure

«[...] dans les Etats qui connaissent l'égalité des droits politiques, il est en principe impossible d'écarter ou d'ignorer les femmes dans quelque domaine que ce soit. Les femmes comptent ! A leurs propres yeux et aux yeux des autres. Pas autant qu'elles le devraient, mais bien plus que là où on les muselle sur le plan politique.»

Iris von Roten, Frauen im Laufgitter (1958), p. 579

Katharina Zenhäusern (1919–2014)



Keystone-SDA 214166779 (RM)

Première Suissesse à voter lors d'un scrutin fédéral, le 3 mars 1957 à Unterbäch (VS)

«Il fallait bien que quelqu'un commence.»
Katharina Zenhäusern, 2007

«Je ne pensais pas que nous susciterions un tel intérêt. C'était quelque chose de totalement nouveau. Jusque-là, les femmes ne pouvaient être qu'à la cuisine. Certains hommes étaient déçus. Et des femmes se sont aussi opposées au vote.»
Katharina Zenhäusern, 2009

Alma Bacciarini (1921–2007)



L. Ruckstuhl, Il suffragio femminile in Svizzera, Lugano 1991

Enseignante, journaliste, femme politique (première conseillère nationale tessinoise), ancienne vice-présidente de la Commission fédérale pour les questions féminines CFQF

«Je suis heureuse pour les Tessinois que ce soit enfin une femme qui représente notre Canton à Berne […]. Personnellement, je suis contente de mon élection : elle récompense le travail que j'ai accompli durant des années. Je ne me sens pas privilégiée dans la mesure où je sais, quitte à paraître manquer de modestie, combien j'ai travaillé pour en arriver là.»

Alma Bacciarini, en réponse à la question: «Vous êtes la première Tessinoise élue au Conseil national. Vous considérez-vous dans un certain sens comme privilégiée ?», Gazzetta ticinese, 23.10.1979

Emilie Lieberherr (1924–2011)



SP Lugano http://ps-lugano.ch/anno-femminista-inizia-da-lugano

Enseignante, économiste, femme politique, première conseillère municipale de la ville de Zurich, première présidente de la Commission fédérale pour les questions féminines CFQF, première conseillère aux Etats zurichoise

«L'égalité des sexes est une condition importante pour la réalisation des droits de l'homme.»

Emilie Lieberherr, Marche sur Berne,
Place fédérale, 1969

Luciana Thordai-Schweizer (1929*)



zvg Luciana Thordai-Schweizer

Participe à la grève des enseignantes bâloises le 3 février 1959 suite au refus du droit de vote et d'éligibilité des femmes en votation populaire.

«Mes collègues étaient des femmes éduquées, intelligentes, intéressées par la politique, mais elles ne pouvaient pas voter. J'ai participé à la grève par solidarité.»

Luciana Thordai-Schweizer, 2018

Enfin ! Les femmes ont le droit de vote et d'éligibilité au niveau fédéral



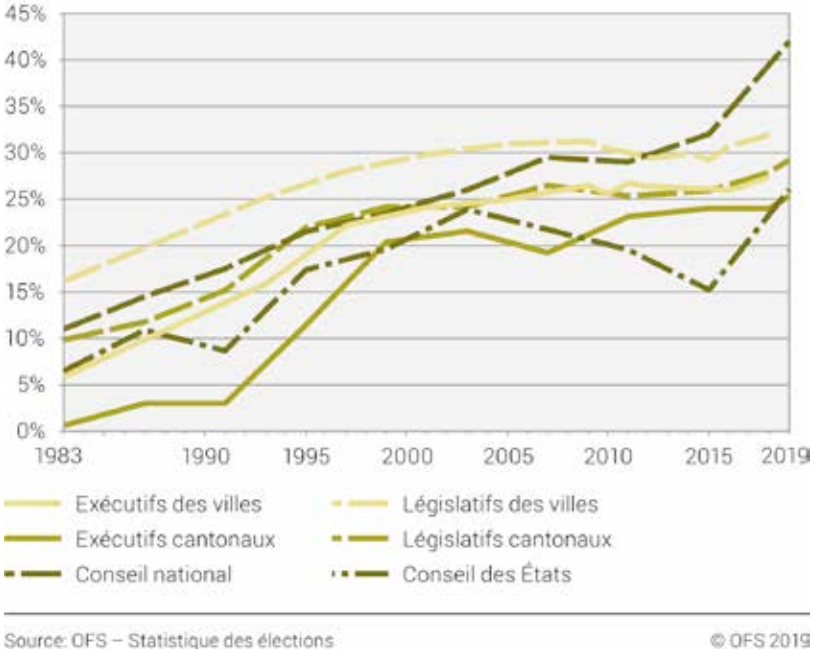
Keystone-SDA 109696601 (RM)

Berne, 1971.
Les premières femmes parlementaires : onze conseillères nationales et une conseillère aux Etats.



Le but : la parité en politique

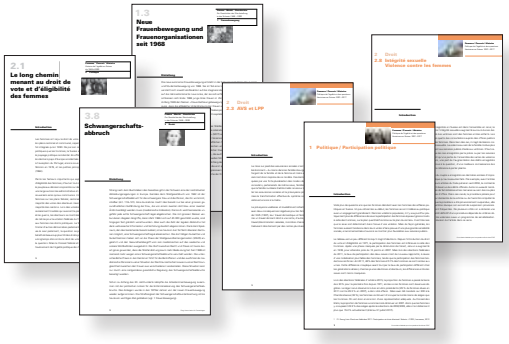
Evolution de la part des femmes dans les institutions politiques, 1983–2019



«Il y a partout des flux et des reflux. Malgré tout, je ne comprends pas comment les personnes engagées en politique peuvent envisager un gouvernement sans femme. Nous constituons la moitié de la population et nous jouissons de tous les droits politiques. Alors pourquoi n'occupons-nous pas partout la moitié des sièges ?»

Judith Stamm, juriste, ancienne conseillère nationale, ancienne présidente de la Commission fédérale pour les questions féminines CFQF (interviewée en 2015)

Pour en savoir plus



Dossiers «Femmes Pouvoir Histoire» : principaux faits et chiffres sur la politique de l'égalité et les questions féminines en Suisse.



Feuille d'information «Nombreux sont les acquis – nouveaux sont les défis. 40 ans de la CFQF – 40 événements»

halbe-halbe Mehr Frauen in die Politik
moitié-moitié Plus de femmes en politique
metà-metà Più donne in politica

Spot vidéo «moitié-moitié» : plus de femmes en politique !

www.comfem.ch

Impressum

Les pionnières du suffrage féminin
Diaporamas sur l'histoire de l'égalité en Suisse, 1ère partie

Edition :	Commission fédérale pour les questions féminines CFQF
Responsable :	Bettina Fredrich
Conception :	Elisabeth Keller, Claudia Weilenmann
Recherches et textes :	Lea Küng, historienne; pour le Tessin avec le soutien de l'Associazione Archivi Riuniti delle Donne Ticino AARDT
Rédaction :	Eva Granwehr, Elisabeth Keller, Deborah Oliveira, Claudia Weilenmann
Traduction :	Catherine Kugler
Graphisme :	Renata Hubschmied
Version linguistiques :	français, allemand et italien

Disponible sur www.comfem.ch > Publications > Histoire de l'égalité
Ce diaporama constitue la 1ère partie d'une série de diaporamas :
1 Les pionnières du suffrage féminin I 1a Script du diaporama «Pionnières»
2 Le long chemin vers le droit de vote et d'éligibilité des femmes
3 Les dates clés de l'égalité en Suisse
Matériel supplémentaire : 2 x 7 cartes postales sur l'histoire de l'égalité. Commande gratuite sur www.comfem.ch